

SCENE 14 • NUMBER 7

Šest jajc in veliko rib

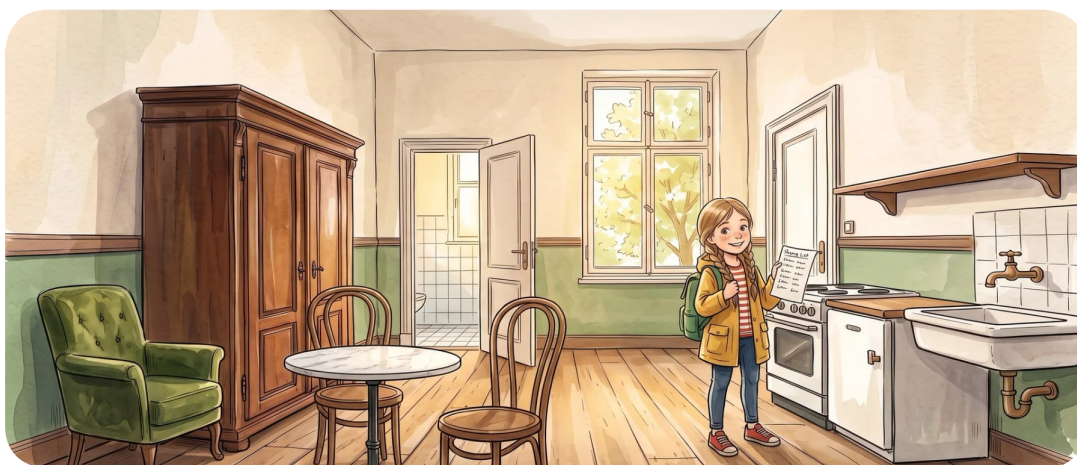
Afternoon in your flat. Your fridge is empty again, and Nika has come up with a shopping list of her own.

98 Words • 5 Exercises • Duration: 15 min.

The café

Slovenian

Read & listen online



LEARNING GOAL

I can ask a shop for things, say how many I want, and pay.

Nika = ■ Lena (Lukas) = ○ Karim = ▲

Learning as Lukas? Use the words in brackets.

Nika opens your fridge.

■ Hladilnik je spet prazen. Greva skupaj? Imam seznam.

○ Tudi jaz. Šest jajc, kruh in jabolka. Pa ti?

- Ribe in mleko. Veliko rib. Za Murija.

Nika and you go down to the corner shop together to buy what is on your lists.

Nika puts apples into the bag, counting.

- Dober dan. To je Lena (Lukas), moja nova soseda (moj novi sosed).

- ▲ Me veseli. Kaj želite?

- Šest jajc, kruh in šest jabolk, prosim.

- Šestnajst? Sedemnajst? Osemnajst?

- Ne, šest. Ne osemnajst.

- Potem devetnajst?

- Prav. Devetnajst, prosim.

- Pa veliko rib in mleko, prosim.

- ▲ Vse za mačka?

- Da. Poznate Murija?

- ▲ Seveda. Vsi ga poznajo. On je gospodar.

Nika puts two coins on the counter.

- ▲ Dvaindvajset evrov.

○ Deset, dvajset ... Oprostite. Imam samo dvajset evrov.

■ Tukaj sta še dva evra.

○ Hvala, Nika.

■ Ni za kaj. Potem pa palačinko, prav?

Vocabulary

DOING THINGS • DEJANJA

jesti eat

poznati know (a person)

SMALL WORDS • MAJHNE BESEDE

vsi everybody / everyone

FOOD • HRANA

jabolko apple

riba fish

palačinka pancake

AT HOME • DOMA

hladilnik fridge

MONEY AND SHOPPING • DENAR IN CENE

evro euro

NUMBERS FROM 11 • VEČJA ŠTEVILA

šestnajst sixteen

sedemnajst seventeen

osemnajst eighteen

devetnajst nineteen

PLACES IN TOWN • KRAJI

trgovina shop

EVERYDAY THINGS • STVARI

seznam list

LISTENING & UNDERSTANDING**L1) WHO SAYS IT**

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

1 Hladilnik je spet prazen. Greva skupaj? Imam seznam.

- ☐ A Karim
- ☐ B Lena
- ☐ C Nika

2 Pa veliko rib in mleko, prosim.

- ☐ A Nika
- ☐ B Karim
- ☐ C Lena

L2) WHAT DOES IT MEAN

Tick the right English meaning.

1 Ribe in mleko. Veliko rib. Za Murija.

- ☐ (A) Fish and milk. Lots of fish. For Muri.
- ☐ (B) Me too. Six eggs, bread and apples. And you?
- ☐ (C) Of course. Everyone knows him. He is the boss.

2 Vse za mačka?

- ☐ (A) All for the cat?
- ☐ (B) And lots of fish and milk, please.
- ☐ (C) Sixteen? Seventeen? Eighteen?

L3) HOW DO YOU SAY IT

Tick the right Slovenian sentence.

1 Nice to meet you. What would you like?

- ☐ (A) Tudi jaz. Šest jajc, kruh in jabolka. Pa ti?
- ☐ (B) Me veseli. Kaj želite?
- ☐ (C) Hvala, Nika.

2 Ten, twenty ... Sorry. I only have twenty euros.

- ☐ A Deset, dvajset ... Oprostite. Imam samo dvajset evrov.
- ☐ B Šest jajc, kruh in šest jabolk, prosim.
- ☐ C Ne, šest. Ne osemnajst.

L4) PUT THE WORDS IN ORDER

Write the words in the right order on the line.

- 1**

- 2**

L5) WHAT HAPPENS FIRST

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ Prav. Devetnajst, prosim.
- ☐ Tukaj sta še dva evra.
- ☐ Me veseli. Kaj želite?
- ☐ Da. Poznate Murijsa?
- ☐ Tudi jaz. Šest jajc, kruh in jabolka. Pa ti?

SCENE 14 • WORDS

Šest jajc in veliko rib

Six eggs and lots of fish

4 Exercises • Duration: 10 min.

The café

Slovenian

Read & listen online



hladilnik
fridge



trgovina
shop



seznam
list



jabolko
apple



riba
fish

16

šestnajst
sixteen

17

sedemnajst
seventeen

18

osemnajst
eighteen

19

devetnajst
nineteen



jesti
eat



poznati
know (a person)



palačinka
pancake

Words

FROM THE SCENE

hladilnik

fridge

Hladilnik je spet prazen. Greva skupaj?
Imam seznam.

trgovina

shop

seznam

list

Hladilnik je spet prazen. Greva skupaj?
Imam seznam.

jabolko

apple

Šest jajc, kruh in šest jabolk, prosim.

riba

fish

Pa veliko rib in mleko, prosim.

šestnajst

sixteen

Šestnajst? Sedemnajst? Osemnajst?

sedemnajst

seventeen

Šestnajst? Sedemnajst? Osemnajst?

osemnajst

eighteen

Ne, šest. Ne osemnajst.

devetnajst

nineteen

Potem devetnajst?

jesti

eat

poznati

know (a person)

Da. Poznate Murija?

vsi

everybody / everyone

Seveda. Vsi ga poznajo. On je gospodar.

palačinka

pancake

Ni za kaj. Potem pa palačinko, prav?

evro

euro

Dvaindvajset evrov.

NEW WORDS

steklenica

bottle

To je steklenica.

zavoječek	packet To je zavojček.
gram	gram To je gram.
kilogram	kilo To je kilogram.
sir	cheese To je sir.
krompir	potato To je krompir.

VOCABULARY & COMMUNICATION

W1) WHAT DOES IT MEAN?

What does it mean?

1 trgovina

- ☐ A empty
- ☐ B shop
- ☐ C forty

2 gram

- ☐ A too / also
- ☐ B tea
- ☐ C gram

3 riba

- ☐ A bread
- ☐ B fish
- ☐ C every

4 sir

- ☐ A upstairs
- ☐ B price
- ☐ C cheese

5 palačinka

- ☐ A know (a fact)
- ☐ B pancake
- ☐ C friend

6 steklenica

- ☐ A bottle
- ☐ B included
- ☐ C old (of things)

W2) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Dober Ribe Tudi Hladilnik

_____ je spet prazen. Greva skupaj? Imam seznam.

Meaning: The fridge is empty again. Shall we go together? I have a list.

Dober Hladilnik Tudi Ribe

_____ jaz. Šest jajc, kruh in jabolka. Pa ti?

Meaning: Me too. Six eggs, bread and apples. And you?

Dober Tudi Ribe Hladilnik

_____ in mleko. Veliko rib. Za Murija.

Meaning: Fish and milk. Lots of fish. For Muri.

Hladilnik Tudi Dober Ribe

_____ dan. To je Lena, moja nova soseda.

Meaning: Hello. This is Lena, my new neighbour.

Me Hladilnik Ribe Tudi

_____ veseli. Kaj želite?

Meaning: Nice to meet you. What would you like?

W3) A PACKET OF TEA

Fill the speech bubbles.



Dober Dobro Da Dva

Lena: _____ dan! Imate čaj?

Karim: _____. Zavojček, petdeset gramov.

Lena: _____. Koliko stane?

Karim: _____ evra. Pa ribe? Muri je že tukaj!

Meaning: 1. Good day! Do you have any tea?

2. I do. Here's a packet, fifty grams.

3. Good. How much is it?

4. Two euros. And some fish? Muri is already here!

W4) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Tudi Ribe Dober Hladilnik

_____ je spet prazen. Greva skupaj? Imam seznam.

Meaning: The fridge is empty again. Shall we go together? I have a list.

Ribe Tudi Dober Hladilnik

_____ jaz. Šest jajc, kruh in jabolka. Pa ti?

Meaning: Me too. Six eggs, bread and apples. And you?

Tudi Ribe Dober Hladilnik

_____ in mleko. Veliko rib. Za Murija.

Meaning: Fish and milk. Lots of fish. For Muri.

Tudi Hladilnik Dober Ribe

_____ dan. To je Lena, moja nova soseda.

Meaning: Hello. This is Lena, my new neighbour.

Ribe Tudi Hladilnik Me

_____ veseli. Kaj želite?

Meaning: Nice to meet you. What would you like?

SCENE 14 • GRAMMAR

malo mleka, veliko rib

Genitive with quantities

6 Exercises • Duration: 20 min.

The café

Slovenian

Read & listen online



Genitive with quantities

After an amount or measure, name the substance in the genitive: **malo mleka, veliko rib, kilogram krompirja, steklenica mleka**. This tells what the amount contains.

Count objects with number plus noun: **šest jajc, devetnajst jabolk**. Amount words **malo** and **veliko** take genitive; the adjective **majhen** instead agrees with a noun: **majhna riba**.

Form	Example	Meaning
mleka	Želim malo mleka.	I would like a little milk.
rib	Želim veliko rib.	I would like lots of fish.
krompirja	Kilogram krompirja, prosim.	A kilo of potatoes, please.
jajc	Šest jajc, prosim.	Six eggs, please.
jabolk	Imam devetnajst jabolk.	I have nineteen apples.
sira	Lačen sem. Želim malo sira.	I am hungry. I would like a little cheese.

Želim malo mleka.

I would like a little milk.

Želim veliko rib.

I would like lots of fish.

Kilogram krompirja, prosim.

A kilo of potatoes, please.

Šest jajc, prosim.

Six eggs, please.

Imam devetnajst jabolk.

I have nineteen apples.

Lačna (Lačen) sem. Želim malo sira.

I am hungry. I would like a little cheese.

GRAMMAR

G1) NOTICE THE PATTERNS

Underline the form described in this unit.

- 1 Želim malo mleka.

Meaning: I would like a little milk.

- 2 Želim veliko rib.

Meaning: I would like lots of fish.

- 3 Kilogram krompirja, prosim.

Meaning: A kilo of potatoes, please.

- 4 Šest jajc, prosim.

Meaning: Six eggs, please.

- 5 Imam devetnajst jabolk.

Meaning: I have nineteen apples.

- 6 Lačna sem. Želim malo sira.

Meaning: I am hungry. I would like a little cheese.

G2) CHOOSE THE FORM

Choose the right word for the gap.

- 1 Želim malo _____.

- ☐ A mleka
- ☐ B mleko
- ☐ C mleku

Meaning: I would like a little milk.

2 Želim veliko _____.

- ☐ A ribe
- ☐ B rib
- ☐ C ribi

Meaning: I would like lots of fish.

3 Kilogram _____, prosim.

- ☐ A krompirju
- ☐ B krompirja
- ☐ C krompir

Meaning: A kilo of potatoes, please.

4 Šest _____, prosim.

- ☐ A jajc
- ☐ B jajci
- ☐ C jajce

Meaning: Six eggs, please.

5 Imam devetnajst _____.

- ☐ A jabolk
- ☐ B jabolka
- ☐ C jabolki

Meaning: I have nineteen apples.

6 Lačna sem. Želim malo _____.

- ☐ A sir
- ☐ B sira
- ☐ C siru

Meaning: I am hungry. I would like a little cheese.

G3) COMPLETE A SHORT MESSAGE

Fill the gaps with the words from the box.

mleka mleko

Želim malo _____.

Meaning: I would like a little milk.

rib ribe

Želim veliko _____.

Meaning: I would like lots of fish.

krompirja krompir

Kilogram _____, prosim.

Meaning: A kilo of potatoes, please.

jajc jajce

Šest _____, prosim.

Meaning: Six eggs, please.

jabolk jabolka

Imam devetnajst _____.

Meaning: I have nineteen apples.

sira sir

Lačna sem. Želim malo _____.

Meaning: I am hungry. I would like a little cheese.

G4) BUILD USEFUL SENTENCES

Put the words in order.

1

malo

mleka.

Želim

Meaning: I would like a little milk.

2 Želim rib. veliko

Meaning: I would like lots of fish.

3 Kilogram prosim. krompirja,

Meaning: A kilo of potatoes, please.

4 Šest prosim. jajc,

Meaning: Six eggs, please.

5 devetnajst jabolk. Imam

Meaning: I have nineteen apples.

6

Lačna

sem.

malo

sira.

Želim

Meaning: I am hungry. I would like a little cheese.

G5) WHAT WOULD YOU SAY?

Choose the right words for the situation.

1 I would like a little milk. You say:

- ☐ A Želim malo mleko.
- ☐ B Želim malo mleka.

2 I would like lots of fish. You say:

- ☐ A Želim veliko rib.
- ☐ B Želim veliko ribe.

3 A kilo of potatoes, please. You say:

- ☐ A Kilogram krompir, prosim.
- ☐ B Kilogram krompirja, prosim.

4 Six eggs, please. You say:

- (A) Šest jajc, prosim.
- (B) Šest jajce, prosim.

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS

Match the pairs.

- | | |
|---------------------------------|--|
| (1) Želim veliko rib. | (A) I would like a little milk. |
| (2) Želim malo mleka. | (B) I would like lots of fish. |
| (3) Lačna sem. Želim malo sira. | (C) I have nineteen apples. |
| (4) Imam devetnajst jabolk. | (D) I am hungry. I would like a little cheese. |
| (5) Šest jajc, prosim. | (E) A kilo of potatoes, please. |
| (6) Kilogram krompirja, prosim. | (F) Six eggs, please. |